

溫高華僑公立學校招生

[illegible]

地址：片打東街四九九號
電話：二五四一三〇一〇

樓下有屋出租

二房一廳，各樣齊備，獨立門戶，乃磨炭二街，晚七時後

電話：251-6094

樓上、土庫、出租

各兩大房一廳，廚廁浴齊，租金特平，適合小家庭或學生。

電話：4381-4879

西區，四街有華麗三樓辦事處出
租，適合醫務所，牙醫，會計師

五號後電254-3217 宋

新屋樓下出租

三房一廳，書櫃，檯頭廚，齊齊，獨立門戶，近中小學，交通便，近鋪街夾十八街，請

電話：874-8425

新屋樓下出租

二房一廳，各樣齊備，在本拿比區，適合女學生分租，或無後家

三房二廳，廳全，樓下各
自出入，二房一廳，廚廁全三伙

兩房一廳，廚房分開，爐頭雪櫃齊備，獨立門戶，交通方便。
電話 321-5507

土庫出租

一大房，一廚房廁所，獨立門戶出入，地方清靜，交通方便，適合夫婦或學生
電話：321-4807

土庫出租

FRSBERG MARINE

的男青年・電二五五一四一二九

先慈梁門李彩嫻夫人廣東開
平博健鄉東興里人不幸痛
於一九八二年六月廿九日
晨三時病逝於溫哥華埠聖
保羅醫院閨享壽六十有
七歲不孝淑英等隨侍在側

喪居 1753 WILL-
IAMS STREET

閣之各項疑團。
世事不可逆料，宜作未雨綢繆。
每一個家庭是最好備有的。
露龍(WINSTON)
辦公時間：254-3043
傳呼機(PAGER)號碼2
恭國號(PAUL TSOI)
291-8446 OR
(PAGER) 254

之重要資料，可使衆人一目了然。
科士蘭墓園及海景墓園特

之主要用途，以及解答上述兩點
之疑難。『家庭資料紀錄小冊』是
上索取者，請電：
NANAN)
或廿四小時電522-3907
704。
731-7221
78)

然有備無患，而免臨事慌張。

ONLY

AT

KINGSWAY

HONDA!

SEE IT!

DRIVE IT!

LOVE IT!



1982 Honda Prelude—electric sunroof, stereo, front wheel drive, MacPherson strut suspension — all standard equipment at Kingsway Honda!

WE'LL BEAT

ANY DEAL

ON HONDAS!

Kingsway Honda says if someone is offering you a refund, or a rebate to buy a car, the price is too high in the first place — because they're just giving you your own money back. But Kingsway Honda says come and test drive any of our new Hondas. Any Civic, any Accord, any Prelude! Bring your family. Or a friend. You can trust Honda on the car. You can trust Kingsway Honda on the price — because we'll beat any price on Hondas — and we do — day after day! Buy any new Honda — at the right price — Get a glass pop-up sunroof for only \$99.95 or at no cost - a 42 month extended warranty

TRUST IT!

OPEN TILL 9!

KINGSWAY



HONDA

IN VANCOUVER!

DL 5711

Jackie 經理

Lee 李先生

Manage.

445 KINGSWAY FOR TEST DRIVES!

PHONE 873-3676 FOR MORE BUY-RIGHT INFO!

本公司之本田汽車係全溫華哥最抵買

全屋或分層出租
東十五街近亞仔疏及乃街，樓上樓下各兩大睡房，兩套廚房，爐頭當鄰地氈俱全，學校巴士方便，請電 363-2485 黃太

平靚土庫出租
二房一廳，各樣齊備，獨立門戶乃磨街及一街
電話：363-3262

柏文出租
二房一廳，福街33街，下午六時半後
電話：873-4983

土庫出租
二大房大廳，廚房，浴室，爐頭雪櫃齊備，獨立門戶，交通方便下午六時後，請
電話：876-6930

有屋全層出租
二房一廳，廚廁浴齊全，獨立門戶，交通方便
電話：980-7954

吉屋出租

樓下出租
三房一廳，爐頭雪櫃，適合家庭
地址1523-東街
電話：873-3058 五時後

樓上全層出租
三睡房兩廳，包爐頭雪櫃洗衣機
，有意請下午五時后電話：
四三〇三九二六。

樓上出租
清淨三房一廳，近巴士學校，價
錢相宜，合家庭
電話：434-7819

土庫出租
一大房大廳，設備齊近RENN-
ERWAY交通便，獨立門戶，適
合夫婦，學生或士女諸
電話：251-4453

地下出租
京士威夾界限街，新裝修好，一
房廳出租，交通方便，爐頭雪
櫃，宜不吸烟者，晚六時后
電話：437-4579

土庫散房出租

● 訃告

先慈周玉家鄉氏太夫人廣東開平茅崗上洞西塘里人不幸痛於一九八二年七月二日上午三時三十分在聖保羅醫院逝世積悶享壽九十有六歲不幸等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇七月九日「星期一」下午一時假座喜士定街固蘭喜魂殯儀館出殯歸土卜葬科士蘭墓園至屬

宗親戚友世誼哀此訃

聞

孤哀子華楫
媳何氏
孤哀女順鴻順愛
男孫卓樞元發元棟
耀榮耀偉
孫媳余氏關氏
女曾孫劍華劍鳴中甫
男曾孫妙蘭銀意
曾孫培林順勇
曾孫媳周氏
男曾孫林意凱
胞弟修家現家

科士蘭墓園 (FOREST COCEAN VIEW) 墓園
服務，由即日起免費贈送「家」字牌



舖花僑榮

Louie's Florist

371 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P3

電話 六八三-五二四

本報廣告

效力宏大

本店常備
長青樹木
四時生花
結婚花球
長生花牌
花籃花圈
設計新穎
歡迎光顧

呂頌韶主理

Geo. Louie 住宅 255-9675

吉屋出租
西區四十一街近維。全屋四
房二廳，雪櫃，車房。近學
校。租七百元。
三七七一七八五胡太

土庫出租
三房一廳，廚底浴齊備。十
二街夾非沙街。
電話：八七四一四六一九

栢文出租
一睡房，一廳一廚房廁所，交
通方便，適合夫婦或職業人
士有意者請電：四三三一
六四八

土庫出租
兩房一廳，各樣齊備，獨立
門戶，近中小學，交通便，
五十與乃街。有意請電：
32711895

光猛土庫出租
兩睡房廳，廚底，雪櫃，適
合學生或職業士女，四十九
街近維。請電：
日：三二二五六九
夜：三二七〇一〇一

適女性或學生，包水電，雪櫃，可炊，月租百五。
電話：4301167 63

土庫出租

二房一廳，廚房爐頭雪櫃各齊全，包水電暖氣，獨立門戶，近 P N E 交通方便。
電話：25416609

唐人街樓出租

唐人街佐治街東 555 號二樓三房一廳出租，新裝修，交通一流，請電話：
68714024

或 68315955 鍾良治

樓上全層出租

三房一廳，爐頭雪櫃齊備，有地氈，本拿比近購物商場，交通方便。
電話：87318737

或 43810221

樓上全層出租

兩房一廳，廚廁齊，近喜士二五，交通方便。電話：
二五一五三六四。另有單房出租。

新屋樓下出租
二房一廳，爐頭雪櫃地氈齊備，近學校巴士，合小家庭，近乃路夾四十九，五時後電話：327-6507

新屋樓下出租
二房一廳，爐頭雪櫃廚廁，獨立門戶，三十三街夾乃路，清靜
電話：327-3907

正層仔屋出租
二睡房，廳廚廁，另設電火近域多利街及百老匯東街，月租五百二十元
電話：327-8586

土庫出租
新建成一房一廳，合小家庭居住
電話：874-7881

新屋樓下出租
二房一廳，剪頭浴齊，交通方便以清靜小家庭為合，六時半至九時半請電話：876-2623

二房一廳，近GRANT夾乃磨
電話：270-3008

大屋出租

近緬街，二廚房，二浴室，七睡
房另加土庫三房，月租七百元，
地址東376六街星期三開放下
午七時至八時。

土庫出租

兩房一廳，廚廁浴齊備，全地積
適合夫婦或不吸烟人士，不養貓
狗，電話321-3048

土庫出租

一房一廳，爐頭雪櫃齊，獨立門
戶，RENFREW近十九街
電話437-8923

樓上出租

二房一廳，近唐人街，可租單身
或適合夫婦以上家庭，租金平，
詳情請電251-1881

土庫出租

一房一廳，有部份傢俱，近乃磨
夾七街，獨立門戶，各樣齊備，
晚六時後電話251-2584

全間或樓上出租
上下層各二房一廳，爐頭雪櫃齊，交通方便。近學校
電話：321-3175

靚樓上出租
三房一廳，六十一街火鋸，環境清靜，近學校巴士站公園，月租六百六十五，另電火
電話：321-2803 梁太

新屋一房一廳出租
有壁爐，洗衣機，近
CENTRAL PARK
KILLARNEY中心，五時後
電話：437-4919

新屋樓下出租
一房一廳，爐頭雪櫃，廚廁齊全
獨立門戶，交通方便
日間電話：255-4097
晚 254-6319

雲東區土庫出租
兩房一廳，廚廁爐頭雪櫃，地氈齊全，獨立門戶，合不吸烟，交通方便
電話：438-5771

房殿，樓頭雲梯架，階下照五
九時電話：325-0246

● 訃告

先嚴諱懷樸鄉公府君係廣東
省恩平縣石潭高蘭塘村人
不幸病於七月四日壽終於
山汝氏醫院懷閨享壽五十
有三歲不孝等隨侍在側親
視含殮遵禮成服謹擇於七
月九日上午十時假座暗市
黨燒箔館舉行喪禮出殯歸
土卜科士關墓園系屬
宗親戚友鄉世誼鑑此訃

聞

反服母岑秀和
未亡人關綺玲
孤女素萍
孤子達光達超達成達偉
同泣告

泣喪處：
4650 BALDWIN
ST. VANCOUVER
3C
電話437-5473
恩平總會館 電話685-
7987

月七日下午一時在晴市黨
 屠館舉行喪禮出殯歸土
 葬於伏市蘭墓園余屬
 宗親戚友世鄉誼哀此計

同

叔明夫梁應君
 哀子振英媳羅春鳳
 哀女寶輝婿余偉雄
 哀女慧貞婿陳偉民
 外孫男余家珍
 外孫女余家珍
 陳安華

叔怡榮媳洗氏
 姑尙銀適陳門
 霜柳適楊門
 麗霞適張門
 侄振翔擬娶
 胞弟李耀垣媳潘轉香
 胞妹李月霞妹次關春標
 內侄男李仲英
 內侄女李素玲美玲

同泣告

治喪處：梁記
 48 E 55TH AVE
 VANCOVER BC
 V5X 1M5
 TEL: 327-8686

孟碧珊殯儀館

親情常在

Mount Pleasant Chapel

今日 往時

供免費各收名賓

市黨賓儀館

ARMSTRONG & CO.

304 Dunlavy Ave. Vancouver, B.C.

TEL. 254-2821

大禮堂
 種儀式
 費公道
 式棺木
 飯廳寬
 費車場
 客使用
 特聘華人顧問
 為僑胞服務
 地址：306 E. 11th Ave.
 電話：OFFICE 876-2161
 寓君住宅（華語）872-4914

恩義感親友
 廿四小時
 電話：二五四一二八二二

經驗豐富
 最新裝修
 寬大禮堂
 棺木山地
 式式俱全
 本館特聘華人經理
 李顯理二君為僑界服務
 雲龍二君為僑界服務
 宗教儀式
 任君選擇
 鄰近華區
 交通方便

風光燭後人

增設初中一年班 二學期及插班生	七十一年度第一學 期幼稚園、一、二、 三、四、五、六年 各班及插班生	幼稚園至 四年班	班次	日期
九	二	九	八	八

報名地址：新民國報、
本校一月

期	月三日至 月廿七日	時間 星期一至五上午 十時至十二時
期	月七日至 月十一日	星期一至五 下午四時至 七時半
期	月七日至七 月十一日	星期一至五下午 六時至七時半
期	世界日報、中華藥房 日誌廿七日(星期一)至廿八日(星期二)	上

學費	十五元	全學期	七十五元	午十時至十二時
備註	幼稚園、小學、初中、高中、大學、各年級	由六時至七時半		

樓下有屋出租

二房一廳，各樣齊備，獨立門戶，乃磨炭二街，晚七時後

電話：251-6094

樓上、土庫、出租

各兩大房一廳，廚廁浴齊，租金特平，適合小家庭或學生。

電話：4381-4879

五號後電254-3217 宋

新屋樓下出租

三房一廳，書櫃，檯頭廚，齊齊，獨立門戶，近中小學，交通便，近鋪街夾十八街，請

電話：874-8425

新屋樓下出租

二房一廳，各樣齊備，在本拿比區，適合女學生分租，或無後家

兩房一廳，廚房分開，爐頭雪櫃齊備，獨立門戶，交通方便。
電話 321-5507

土庫出租

一大房，一廚房廁所，獨立門戶出入，地方清靜，交通方便，適合夫婦或學生
電話：321-4807

土庫出租

FRSBERG MARINE

先慈梁門李彩嫻夫人廣東開
平博健鄉東興里人不幸痛
於一九八二年六月廿九日
晨三時病逝於溫哥華埠聖
保羅醫院閨享壽六十有
七歲不孝淑英等隨侍在側

閣之各項疑團。
世事不可逆料，宜作未雨綢繆。
每一個家庭是最好備有的。
露龍(WINSTON)
辦公時間：254-3043
傳呼機(PAGER)號碼2
恭國號(PAUL TSOI)
291-8446 OR
(PAGER) 254

之主要用途，以及解答上述兩點
之疑難。『家庭資料紀錄小冊』是
上索取者，請電：
NANAN)
或廿四小時電522-3907
704。
731-7221
78)

ONLY AT KINGSWAY HONDA!

SEE IT! DRIVE IT! LOVE IT!

1982 Honda Prelude—electric sunroof, stereo, front wheel drive, MacPherson strut suspension — 1800 cc. 4-cyl. engine, 5-speed manual transmission, 4-wheel disc brakes, 150 mph top speed, 25 mpg city, 34 mpg highway. Price \$12,995. *MSRP. Tax, title, license, dealer fees extra. See us for more information.

本公司之

地址：二片打東街四九九號
電話：二五四一三〇一〇



抵買

Get a glass pop up without for only \$599.00 or at no cost - a 42 month extended warranty

KINGSWAY

OPEN TILL **9!**

HONDA

IN VANCOUVER!

Jackie 經理
 Lee 李先生
 Manage.

DL 5711

445 KINGSWAY FOR TEST DRIVES!

PHONE 873-3676 FOR MORE BUY-RIGHT INFO!

全屋或分層出租
 東十五街近田仔疏及乃街，樓上樓下各兩大睡房，兩套廚房，爐頭當爐地氈俱全，學校巴士方便，請電 330-2485 黃太

平靚土庫出租
 二房一廳，各樣齊備，獨立門戶乃磨街及一街
 電話：253-2262

栢文出租
 二房一廳，舖街333街，下午六時半後
 電話：873-4983

土庫出租
 二大房大廳，廚房，浴室，爐頭，電器齊備，獨立門戶，交通方便，下午六時後，請
 電話：876-6930

有屋全層出租
 二房一廳，廚廁浴齊全，獨立門戶，交通方便
 電話：980-7954

吉屋出租
 三房二廳，廚廁全，樓上樓下各自出入，二房一廳，廚廁全三伙
 電話：330-6825

樓下出租
三房一廳，爐頭雪櫃，適合家庭
地址1528東街
電話：873-3058 五時後

樓上全層出租
三睡房靚屋，包爐頭雪櫃洗衣機
，有意請下午五時後電話：
四三〇三九二六。

樓上出租
清淨三房一廳，近巴士學校，價
錢相宜。合家庭
電話：434-7819

土庫出租
一大房大廳，設備齊近REN-
ERVA交通便，獨立門戶，適
合夫婦，學生或士女請
電話：251-4453

地下出租
京士咸夾界限街，新裝修好，一
房一廳出租，交通方便，爐頭雪
櫃，宜不吸烟者，晚六時后
電話：437-4579

土庫散房出租
獨立門戶，設備齊，適合少美食
的年青人。電二五五一四二九

土庫出租

● 訃 告 ●

元愷周玉家鄭氏太夫人廣東
開平茅崗上洞西塘里人不幸
痛於一九八二年七月二日
上午三時三十分在聖保羅醫
院逝世續閱享壽九十有六
歲不幸等隨侍在側親視含
殮遵禮成服謹擇七月九日
「星期五」下午一時假座
喜士定街固蘭喜慶禮館
出殯歸土下葬科士蘭墓園
忝屬

宗親戚友世誼哀此 訃

聞

孤哀子華楨
媳婦何氏
孤哀女順鴻順愛
男孫卓福元發元棟
耀亮耀偉
孫媳余氏蘭氏
男曾孫劍華劍鳴中甫
女曾孫妙蘭銀意
曾孫婿林順勇
曾孫媳馬氏
男玄孫林意凱
胞弟修家現家
男侄孫榮多

同泣告

喪居 1753 WILM-
IAMS STREET

本報廣告

舖花僑榮

Louie's Florist

371 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P3 683-5124

雲梯 萊士安街二十一號

未雨綢繆

科士蘭墓園 (FOREST COCEAN VIEW) 聯合服務，由即日起免費贈送「家庭寶計劃」(ESTATE PLANNING) 這本「家庭寶資料紀錄小冊」之重要資料，可使家人一目了然。

科士蘭墓園及海峽墓園特

效力宏大

本店常備
長青樹木
四時生花
結婚花球
長生花圈
花籃花牌
設計新穎
歡迎光顧

呂頌韶主理

Geo. Louie 住宅 255-9675

「LAWN」及海景墓園
旨誠意向華人家庭提供一項免費
庭葬料紀錄小冊「FAMILY
ER」

「乃川爲集中心紀錄家庭內各成員
然有備無患，而免砂事糾張。
有導人樂意免費向各界人士講

桐膠